

ادعم عملنا وكن جزءا من فريقنا

مجموعة أصدقاء اللاجئين في هوهنفي شتيت

الموظفة المسؤولة: ايفا مارك-ريزه  
رقم الهاتف : 015902465282  
العنوان

. از کارکرد ما حمایت نمائید و عضو تیم ما شوید

Hohenwestedt گروه همایی دوستان شهر

Eva Marx-Reese : مسئول بخش  
شماره تماس 0159 02465282

: محل ملاقات

Parkstrasse 15/17  
24594 Hohenwestedt

**Unterstützen Sie uns in unserer Arbeit,  
werden Sie Teil unseres Teams**

**Freundeskreis Asyl Hohenwestedt**

**Ansprechpartnerin:**

**Eva Marx-Reese**

**Tel.: 0159 02465282**

Поддержите нас в нашей работе,  
станьте частью нашей команды.

Круг друзей  
Asyl Hohenwestedt

Контактное лицо: Eva Marx-Reese

Телефон: 0159 02465282

Дом объединений

Parkstr. 15/17

24594 Hohenwestedt

**Begegnung schaffen**

**Zukunft gestalten**

التعارف يصنع المستقبل

**Объединяться значит  
создавать будущее.**

. آغاز ها آینده ها را رقم میزنند

## „Internationales Kochen“

International cooking

المطبخ العالمي

Международная Готовка

آشپزی بین المللی

## Hausaufgabenhilfe für Kinder mit Migrationshintergrund

Homework help for children with migration background

المساعدة في حل الواجبات المدرسية لأطفال المهاجرين

Помощь в выполнении домашних заданий для детей на фоне миграции

کمک برای اطفال مهاجر در تکالیف و درس های خانگی

**Freundeskreis Asyl Hohenwestedt**  
**Ansprechpartnerin:**  
**Eva Marx-Reese**  
**Tel. 0159 02465282**

**Haus der Verbände**  
**Parkstraße 15/17**  
**24594 Hohenwestedt**

Seit 2015 engagiert sich ein kleiner privater Kreis an Ehrenamtlichen in der Gemeinde Hohenwestedt für die „Neubürger“ aus fremden Ländern. Dieser „Freundeskreis Asyl“ bietet unter anderem eine Hausaufgabenhilfe für Kinder mit Migrationshintergrund an. Außerdem hat es sich etabliert, ein gemeinsames „Internationales Kochen“ im „Haus der Verbände“ anzubieten. Dieser Austausch der Kulturen bereichert unsere Gemeinde und manche Familien. Hier werden Vorurteile abgebaut, Freundschaften geschlossen und Integration gelebt.

**Sprechen Sie uns an, wir freuen uns auf neue Gesichter, über neue Ideen und jegliche Unterstützung.**

منذ عام 2015 تنشط مجموعة صغيرة وخاصة بشكل تطوعي في منطقة هونفني شتيت لأجل المواطنين الجدد من البلاد الأجنبية

مجموعة أصدقاء اللاجئين تقدم عروض مختلفة من ضمنها المساعدة في حل الواجبات المنزلية لأطفال المهاجرين

كما جرت العادة على تقديم طبخ جماعي من مختلف الثقافات

في بناء

“Haus der Verbände”

نطمح من هذه الفعاليات الى تقليل الاحكام المسبقة وإنشاء صداقات لكي تنجح عملية الاندماج

نحن نرحب بالوجه والافكار الجديدة ونسعد بكل نوع من أنواع الدعم

С 2015 года небольшой круг добровольцев общины Hohenwestedt совместно стараются для "новых горожан" из разных стран.

Круг друзей Asyl предлагает помощь в выполнении домашних заданий для детей с опытом миграции. Кроме этого в кругу друзей прочно закрепилась "Международная готовка".

Этот обмен культур обогащает наши общины и многие семьи. Тут развеются предубеждения, тут Вы подружитесь и интегрируетесь.

Обращайтесь! Мы всегда рады новым лицам, новым идеям и конечно же поддержке.

از سال 2015 یک تیم کوچک به طور رایگان مخصوص خدمت برای شهروندان جدید از کشور های بیگانه در اجتماع Hohenwestedt هستند

این "گردهمایی دوستان" در کنار دیگر فعالیت ها ، اطفال مهاجر را در عرصه درس و وظایف خانگی شان کمک میکند . و علاوه بر این تأسیس کننده یک آشپزی بین المللی برای همه میباشد

تبادل افکار و کلتور ها باعث یکجا شدن ما میشود و تعداد از فامیل هارا باهم یکجا میسازد و دوستی به میان میاید، و در جامعه محبوب میشوند

با ما صحبت نمایید ، ما از دیدن چهره های جدید ، با مفکوره های جدید و حمایت همه جانبه خوشحال میشویم